



# General Guidelines, Competition Rules and Regulations

具体要求和  
比赛条规



## General Information 活动内容

### International Beauty & Wellness Professionals Forum

#### 国际美容与保健专家论坛

Date 日期 : 11<sup>th</sup> October 2019

Venue 地点 : Singapore Flyer Event Hall (Level 2) 观景轮大厅 (Flyer Event Hall)  
30 Raffles Ave Singapore 039803 莱佛士道 30 号, 新加坡邮区 039803

Time 时间 : 0900 – 1700

### Welcome Dinner 欢迎晚宴

Date 日期 : 11<sup>th</sup> October 2019

Venue 地点 : Singapore Flyer Event Hall (Level 2) 观景轮大厅 (Flyer Event Hall)  
30 Raffles Ave Singapore 039803 莱佛士道 30 号, 新加坡邮区 039803

Time 时间 : 1930 – 2200

### 23<sup>rd</sup> APHCA Olympics Hair & Makeup Competition

#### 第 23 届 APHCA 亚洲太平洋发型与化妆大赛

Date 日期 : 11<sup>th</sup> - 12<sup>th</sup> October 2019

Venue 地点 : Singapore Expo Hall 4B 新加坡博览中心  
1 Expo Drive Singapore 486150 1 博览道, 新加坡 486150

Time 时间 : 1100 - 2000

### 11<sup>th</sup> October 2019

0900 – 1700	International Beauty & Wellness Professionals Forum 国际美容与保健专家论坛 (Singapore Flyer Event Hall 观景轮大厅)
1000 – 1700	Nail, Lash and Eyebrow Competition 美甲, 美睫与眉毛比赛 (Singapore Expo Hall 4B 新加坡博览中心)
1930 – 2200	Welcome Dinner 欢迎晚宴 (Singapore Flyer Event Hall 观景轮大厅)

### 12<sup>th</sup> October 2019 (Singapore Expo Hall 4B 新加坡博览中心)

0900 – 1100	Briefing for contestants and judges 参赛者和评委简报
1100 – 1800	23 <sup>rd</sup> APHCA Olympics Hair & Makeup Competition 第 23 届 APHCA 亚洲太平洋发型与化妆大赛
1800 - 2000	Prize Ceremony and APHCA Flag Handover 颁奖典礼 & APHCA 旗帜交接仪式



## How to participate 报名须知

Contestants are to sign up through the registration form on the website by 1<sup>st</sup> September 2019. Bank details for bank transfer are as per below. Should you require a live model, there will be a charge of USD450. Please inform the organisers earlier should you require this arrangement. Please note that no live models can be provided for the hair cut category. Contestants are to bring their own models.

参赛者必须在 2019 年 9 月 1 日之前通过网站上的注册表格进行注册。银行转账的银行详细信息如下。如果您需要人体模型，将收取 450 美元的费用。如果您需要此安排，请提前通知主办方。请注意，不能为剪发项目提供人体模型。参赛者必须携带自己的人体模型。

Name of company: Alliance & Partnership Exhibitions Pte Ltd

Account number: 015-905746-1

Name of bank: DBS Bank Ltd

## Competition Results 计分方式

The scores of the scoring sheet will be calculated after each judging session. The sub-chairs for each category will be responsible for the accuracy of the calculation.

评分表的分数将在每次评审后计算。每个项目的主席将负责计算的准确性。

## Award & Certificate 奖项与签署

1. All contestants will receive a certification of participation  
所有参赛者都将获得参赛证书。
2. All categories – 1<sup>st</sup> Prize, 2<sup>nd</sup> Prize and 3<sup>rd</sup> Prize will receive a certification of participation and a trophy.  
所有项目 - 第一名，第二名和第三名将获得参与和奖杯的认证。
3. Overall Winner will be chosen from winners of all categories by Judges and Country Leaders.  
总冠军将由竞赛评委和国家领导人从所有项目的获奖者中选出。

## Hotel Information 酒店资料

Park Avenue Changi 樟宜公园大道酒店

Address : 2 樟宜商业园大道 1 号, 新加坡 486015

Phone : +65 6830 8360

Website : <https://bit.ly/2XCACHi>



## Requirements for Judges 评判工作

- Before the start of the competition, the Judges will have to sign the statement that  
比賽开始之前,评判成員必需簽署以下声明:
  - They will not prejudice in favour of their own country  
他們不可偏袒自己的国家队伍
  - They will not make any secret agreement with other Judge members  
他們不可與其他評判成員達成任何秘密協議
  - They will make their judgment according to their own good faith  
他們將根據自己的誠意作出判斷
  - If members of the jury fail to respect these rules, they will, in the future, be excluded from any post as Judge 如果評判成員不遵守以上規則,將來將被排除在任何評判身分之外
- Half an hour before the judging session, Judges will need to stand-by in the Judges Lounge. For those who are absent, they will be replaced by other Judges that the committee assigned.  
评委会开始前半小时, 评判需要在休息室待命。对于那些缺席的人, 他们将被委员会任命的其他评判取代。
- To ensure fairness of the competition, each country has the right to appoint 1 (one) judge (maximum 2 judges in one category) for every 2 (two) contestants sent for the competition.  
为确保比赛的公平性, 每个国家有权为参加比赛的每 2 名参赛者任命 1 名竞赛法官 (一个项目最多 2 名竞赛评委)。



## Competition Categories 比赛项目



### NAIL

#### Live Model

- Natural Nail Care  
手部保养
- One Tone Sculpture  
单色延长甲

#### Inbox Display (静态)

- Salon Gel Nail Art Design  
静态平面凝胶彩绘设计
- Fantasy Themed Nail  
静态混搭艺术美甲
- Salon Acrylic Paint Nail Art Design  
静态平面压克力彩绘设计
- Salon Bling Bling Nail Art Design  
静态闪亮钻饰设计
- Paper Nail Art Design  
美甲纸图设计
- Nail Art Creativity Poster  
创意美甲海报设计 - 电子档



### HAIR

#### Live Model (真人模特)

- Men's Hair Cut  
男士剪发
- Ladies' Hair Cut  
女士剪发

#### Mannequin (人体模型)

- Ladies' Hair Cut  
女士剪发
- Evening Party Hair Styling  
晚会发型



### MAKEUP

#### Live Model (真人模特)

- Bridal Makeup  
新娘彩妆
- Evening Party Makeup  
晚会彩妆
- Fantasy Total Look  
梦幻整体造型

#### Mannequin (模特頭)

- 1 by 1 Eyelash Extension  
1 對 1 睫毛延長朮
- 6D Eyelash Extension  
1 接 6 開花技巧

#### Inbox Display (静态)

- 6D Speed Paper Eyelash  
紙圖競速睫毛設計 (A4 圖紙)
- 6D Colour Eyelash Extension Design  
靜態 6D 彩繪 睫毛設計(假睫毛一對)
- Eyelash Mixed Design
- 靜態創意睫毛 藝術設計(假睫毛)
- Creativity Paper Eyelash Design  
靜態紙圖藝術設計 (假睫毛)



## General Rules 基本规则

1. A briefing will be conducted by the Chair of Judging Committee on 11 October 2019 (for Nail and Lash) and 12 October 2019 (Hair and Makeup). Attendance is **compulsory** for all contestants.  
参赛者必须参加比赛规则的简报。所有参赛者**必须出席**。
2. All contestants **must** wear black T-shirt during competition. Pants/trousers or skirts are self-provide and **must** be in black colour.  
所有参赛者**必须**在比赛时穿着黑色的 T- 恤。长裤或裙自己提供而且必须是黑色。
3. The costume of the model is the responsibility of the contestant.  
模特的服装是参赛者的责任。
4. All soft products required are the responsibility of the contestant. All products must be placed in a hand-held container/box that is convenient for movement. The hand-held container/box is the responsibility of the contestant.  
参赛者须自备所有比赛工具及用品和一个手持式的工具箱/盒子。所有的工具及用品都必须放置在工具箱/盒子内以便移动。
5. All contestants for hair and makeup categories shall only use the Official Hair Dryer provided.  
所有参与者在发型与化妆只能使用提供的官方吹风机。
6. Singapore socket point is of UK Standard, using 3-pin socket of 13A/230V. International converter is the responsibility of the contestant.  
新加坡使用的是英式标准插头(品字形插头), 电流:13A, 电压:230V。参赛者须自备插头转换器。
7. Please bring your own extension wire should you require to use it during the competition.  
如果您在比赛期间需要使用延长线, 请带上您自己的延长线。



## EYELASH MIXED DESIGN 静态美睫混搭设计

1. Contestants to prepare their own box (size do not exceed 12 inch width 7 inch height 2cm)  
参赛者自行准备盒子(盒子大小材质不列入计分, 不要超过长 12\*宽 7\*高 5 公分)。
2. No marking is allowed on the box; serial number, name and category must be written under the box.  
盒子上不能有任何文字或记号;必须在盒子底部背面写上选手编号、姓名、组别。
3. Eyelashes need to stick on single eyelashes need to be prepared by own.  
睫毛要黏贴在单副睫毛盒上;睫毛由参赛者准备。
4. Decoration is not allowed in the box.  
盒内不可以做任何佈置
5. Do not stick the box cover with glue after finishing.  
完成后请勿将盒子上盖以 3 秒胶黏死。
6. Technique not limited, it can be a 1 to 1 or 6 to 1 to more.  
嫁接技法不限, 可 1 接 1 或 1 接多。
7. No limit for eyelashes style, colour and length.  
睫毛不限款式、颜色及长度等。
8. Must use 3 or more different materials to complete (Feather, Rhinestones, Dry Flower etc)  
材质不限, 如羽毛/纸雕/亮葱/亮片/钻饰/干燥花等;需搭配 3 种以上不同元素材质完成。
9. The decoration should not block  $\frac{1}{3}$  from the joint point. (joint point contact is 0.005 – 0.1cm)  
根部不得装饰, 必须能辨识接点 (按点为 0.05-0.1cm)。
10. Should not exceed 1cm at the end of the eyelashes and height should not exceed 3cm. Decoration must not exceed the eyelashes box.  
作品完成后, 每眼设计物品不可遮住嫁接部分的  $\frac{1}{3}$ 。
11. If 2 pairs of eyelashes are repeated in the staking, the technique of joint point and roots are not counted, the score will be calculated as zero.  
创意部分宽不可超出睫毛一公分, 高度不可超出三公分。
12. The work must be submitted to the organiser at the time of registration. Contestants may submit more than 1 (one) artwork. Only 1 (one) artwork will be chosen as the winner.  
作品必须在注册时提交给组办者。参赛者可呈交超过 1 份作品, 但是限 1 份作品可赢取该参赛项目。

